



*Honorable Cámara de Diputados
Provincia de Buenos Aires*

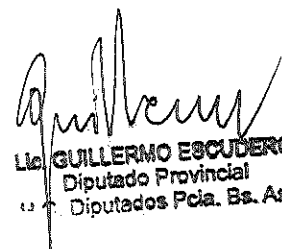
PROYECTO DE DECLARACIÓN

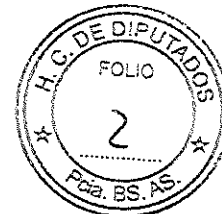
LA HONORABLE CÁMARA DE DIPUTADOS DE LA PROVINCIA DE BUENOS AIRES

DECLARA

Declárese de Interés Legislativo el libro ***“Transformar diálogos de saberes en diálogos de haceres. Ciencia, comunidad y políticas públicas”*** de Horacio Bozzano y Tomás Canevari (Coordinadores), realizado durante el año 2020 en Coedición UNLP-CONICET (Editorial Edulp).

Asimismo, vería con agrado que sea declarada de Interés Provincial por el Poder Ejecutivo a través de sus organismos competentes.


Lic. GUILLERMO ESCUDERO
Diputado Provincial
Diputados Pcia. Bs. As.

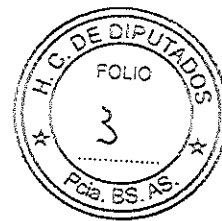


*Honorable Cámara de Diputados
Provincia de Buenos Aires*

FUNDAMENTOS

“Transformar diálogos de saberes en diálogos de haceres. Ciencia, comunidad y políticas públicas” de Horacio Bozzano y Tomás Canevari (Coordinadores), es el resultado de proyectos promovidos por los principales organismos científicos del país. Nació de una iniciativa científica solidaria y se consolidó en un Proyecto de Investigación Orientado financiado por la UNLP y el CONICET enfocado a atender la Emergencia Hídrica en la región del Gran La Plata. Su carácter innovador estriba en la profunda interdisciplina para el relevamiento de datos y en la articulación entre vecinos y referentes comunitarios con actores científicos, decisores políticos y en ocasiones, representantes del sector empresario, para alcanzar aplicaciones concretas. Otra característica distintiva es la sostenibilidad en el tiempo porque los actores territoriales exigen su continuidad dado que consideran que la universidad pública y los organismos de investigación están en condiciones de aportar a la mejora de problemáticas sociales y ambientales trabajando de la manera en que da cuenta este libro. Asimismo, autoridades de la UNLP, el CONICET y la CIC apoyaron la continuidad de estos procesos de Investigación-Acción-Participativa, y creó el OMLP Observatorio Medioambiental La Plata, repositorio que recibe toda la producción científica que se continúa elaborando.

El libro incluye un desarrollo sobre esta perspectiva científica transformadora, presenta con claridad los datos construidos a través de la aplicación de métodos científicos de las Ciencias Exactas, Sociales y Naturales útiles a la toma de decisiones, a la vez que describe e institucionaliza dos estrategias para aproximar, parafraseando el título, el decir al hacer. Se trata de las ACP Agendas Científicas Participativas y las MTP Mesas de Trabajo Permanente, las cuales se ejecutaron al momento en más de 140 oportunidades, en diversos temas, particularmente en los casos de los Barrios Populares



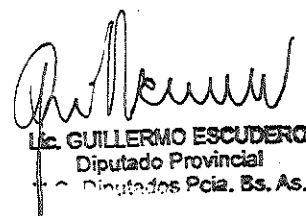
*Honorable Cámara de Diputados
Provincia de Buenos Aires*

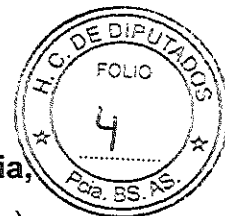
Argentinos, sobre todo en Puente de Fierro (La Plata), también en Mar del Plata, Bariloche, el Conurbano Bonaerense, Chubut y San Juan; así como en temáticas de Territorio, Industria y Ambiente.

De este modo, entre los principales resultados se destacan: 1) Producción de una ciencia más útil a grupos sociales y ambientes más vulnerados (primera parte del libro); 2) Nuevos aportes al conocimiento en ciencias exactas, sociales y naturales (segunda parte del libro); 3) Concepción, creación y ejecución de dos conceptos útiles para hacer ciencia más aplicable a la formulación y ejecución de políticas públicas participativas: la MTP y la ACP (tercera parte del libro).

El libro presenta resultados que se traducen en insumos útiles a la gestión y por dar cuenta de un modo de investigación que, desde el sistema científico público, articula con decenas de dependencias públicas nacionales, provinciales y municipales para acompañar políticas inclusivas y con participación ciudadana.

Por todo lo expuesto, solicito a las Sras. Legisladoras y Sres. Legisladores acompañen con su voto la presente iniciativa.


Lic. GUILLERMO ESCUDERO
Diputado Provincial
H. C. Diputados Pcia. Bs. As.

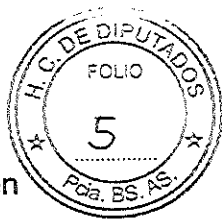


“Transformar diálogos de saberes en diálogos de haceres. Ciencia, comunidad y políticas públicas” coedición UNLP-CONICET (Editorial Edulp). Horacio Bozzano y Tomás Canevari (Coordinadores). Año 2020. 556 páginas.

RESEÑA

El libro “Transformar diálogos de saberes en diálogos de haceres. Ciencia, comunidad y políticas públicas” (556 páginas) es una coedición entre la UNLP y el CONICET a través de la Editorial Edulp, coordinado por los doctores Horacio Bozzano y Tomás Canevari, publicado en el año 2020. La publicación resume seis años de Investigación-Acción-Participativa interdisciplinaria, inter-actores e inter-institucional en dos territorios castigados por la trágica inundación del 2 de abril de 2013 en La Plata, Ensenada y Berisso: la Cuenca del Arroyo Maldonado y las áreas de influencia del Polo Petroquímico y la Refinería YPF. Transitando tres fases de un objeto de investigación -estudio, en el primer año, intervención en el segundo, y transformación en los siguientes- medio centenar de investigadores y tesistas junto a más de 600 personas -vecinos, referentes, políticos, empresarios- terminaron diseñando dos herramientas innovadoras y útiles para acompañar la ejecución de Políticas Públicas con criterios de gestión integral de cada territorio. Se trata de las ACP Agendas Científicas Participativas y las MTP Mesas de Trabajo Permanentes. La primera desde la teoría y la sistematización de problemáticas y conflictos a resolver, y la segunda desde la praxis concreta, están contribuyendo a ejecutar acciones junto a políticos, ciudadanos y empresas de manera innovadora en Argentina; en definitiva, transformando diálogos de saberes en diálogos de haceres.

El libro se organiza en tres partes y 23 capítulos. La primera parte comprende una referencia a las seis fases del proyecto. La segunda parte refiere a la teoría, el objeto y la metodología de la gestión integral del territorio, además del abordaje interdisciplinario desde las Ciencias Exactas, Sociales y Naturales para cumplir con el objeto de investigación. En la tercera parte se desarrollan los conceptos de ACP Agenda Científica Participativa y MTP Mesa de Trabajo Permanente que se nutren de teorías de la Transformación. Allí se exponen los principales casos en ejecución y se plantea la continuidad de estas iniciativas que procuran poner en práctica una ciencia más cerca de referentes

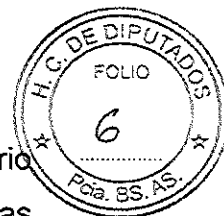


comunitarios y vecinos de barrios populares y mundos rurales para aproximar en mayor medida al pueblo con los decisores y promover políticas públicas con participación e inclusión.

El título del libro surge de la reflexión sobre la función del intelectual en la sociedad, un posicionamiento sobre la ciencia y los modos en los que esta se corresponde e interactúa con el sistema de relaciones y el ambiente que conforman la comunidad. Se trata de una perspectiva de ciencia más próxima a las identidades, necesidades y sueños de nuestras comunidades. Así, sin suplantar el rol del Estado, una ciencia más transformadora, inscripta en un *paradigma científico emergente* (de Sousa Santos, 2009), reconociendo como semejantes los *diálogos de saberes* (Freire, 1996) entre comunidades, políticos, empresarios, educadores y científicos, estará en mejores condiciones de generar teorías y praxis por transformaciones subjetivas, sociales, ambientales y decisionales más virtuosas que viciosas.

La importancia de valorizar estrategias para una verdadera *gestión integral del territorio* estriba en la necesidad imperiosa de no separar el problema concreto a intervenir y alcanzar a transformar parte de la compleja, contradictoria, solidaria y multidimensional realidad del territorio donde se inserta. Problemas derivados de la desocupación y de la falta de espacios y servicios públicos en el barrio donde investigamos (Puente de Fierro), y conflictos ambientales derivados de la contaminación industrial y de otras fuentes de contaminación hace varias décadas en los humedales de Ensenada y Berisso, son algunos de los más de cincuenta temas puntuales identificados en el proceso de investigación.

Participan desde el comienzo de las iniciativas más de 50 investigadoras/es y entre ellas escriben en el libro multipremiadas como la Dra. Noemí Zaritzky, premio Houssay y reciente incorporación a la Academia Mundial de Ciencias. Respecto a sus compiladores, Horacio Bozzano es Diplome d'Études Approfondies y Doctor en Geografía, Ordenamiento Territorial y Urbanismo por la Université de Paris III Sorbonne Nouvelle. Es Profesor y Licenciado en Geografía por la UNLP e Investigador Principal del CONICET. Coordina la Red Científica Latinoamericana Territorios Posibles, Praxis y Transformación y dirige el Programa de Investigación Territorios, Actores y



Gobernanza. Tomás Canevari es Doctor en Comunicación por la UNLP y becario del CONICET en el Instituto de Investigaciones en Humanidades y Ciencias Sociales (IdIHCS de doble dependencia UNLP-CONICET). Es Licenciado y profesor en Comunicación Social por la UNLP. Desde hace una década es profesor por concurso en la Facultad de Periodismo y Comunicación Social de la UNLP e integra la Red latinoamericana de investigación Territorios Posibles, Praxis y Transformación.

Se reproduce a continuación el texto escrito para este libro en 2020 por el Ministro de Ciencia, Tecnología e Innovación de Argentina, Dr. Roberto Salvarezza, porque resume en buena medida el espíritu y la propuesta del modo de hacer ciencia aplicada: "En esta publicación, sus autores Horacio Bozzano y Tomás Canevari nos presentan un estudio referido a la construcción de redes de trabajo conformadas por científicos, organizaciones gubernamentales, políticos, empresarios, organizaciones sociales y vecinos de algunos lugares de La Plata, Berisso y Ensenada, afectados por las inundaciones del 2 de abril del 2013. Dichas redes confluyeron en el diseño de herramientas innovadoras para acompañar la ejecución de políticas públicas en el territorio. El libro, indispensable para abordar futuras discusiones sobre la función del sistema científico en nuestro país, nos invita a reflexionar tanto sobre los modos de constitución de una comunidad ampliada de conocimiento en la que convergen diversos agentes como sobre el rol de los intelectuales en nuestra sociedad. Se hace foco en la importancia de desarrollar estrategias de gestión integral del territorio fundadas en la imposibilidad de abstraer los conocimientos y las disciplinas de las realidades sociales, económicas, ambientales, entre otras, de los territorios en los que se pretende intervenir y transformar. Un texto ineludible para un público, no sólo de especialistas, sino dirigido a todos aquellos con un interés genuino en las posibilidades de transformación social del conocimiento científico."

Cabe destacar que se realizó una impresión de 100 ejemplares para su distribución en universidades y bibliotecas públicas mientras que la descarga de la versión digital es de acceso abierto y gratuito a través del Repositorio Institucional de la UNLP: <http://sedici.unlp.edu.ar/handle/10915/107397>